



Newsletter November 2022

In This Issue

- Armenian Cultural Day
- Tarkmantchats lecture
- Meeting with Bishop Mikael Mouradian
- Thank you Armenian language teachers
- Field Trip to Underwood Family Farms
- Taline & Friends at ASA
- October Holy Mass
- Breast Cancer Fundraising
- Preparation of Armenian Ghapama
- Literacy Day
- Preparation of Armenian Herissa
- Family Bingo Night
- Armenia's Promise Forum
- After-School Activities
- Miscellaneous & Thank you

Calendar

- Nov. 3rd: Ladies Night (Ladies Auxiliary)
- Nov. 8th: Book presentation (Artsakh Warrior)
- Nov. 9th: Assembly Member visit at ASA
- Nov. 10th: Dr. Najarian/About Veterans Day
- Nov. 10th: Field Trip – "Warrior Queen" Play
- Nov. 10th: Opening ceremony L. playground
- Nov. 10th: Mediterranean Night (Dads Club)
- Nov. 11th: Veterans Day (SCHOOL CLOSED)
- Nov. 22th: Holy Mass (Formal Uniform)
- Nov. 23rd: Grandparent Day (PreK – K)
- Nov. 23rd: Noon Dismissal
- Nov. 24–25 Thanksgiving Break
- Nov. 28th School Resumes

 [Armenian Sisters' Academy](#)
[Armenian Sisters' Academy Preschool](#)

 [asa_montrose](#)
[asamontroseprek](#)
[asa_alumni_association](#)

 [asamontrosela](#)

Armenian Cultural Day

Չորեքշաբթի, 26 Հոկտեմբերին, վարժարանիս աշակերտները նշեցին Թարգմանչաց տօնը:

Գեղարուեստական յայտագրի բացումը կատարուեցաւ «Հայր Մեր» աղօթքով, որուն յաջորդեց վարժարանիս հայերէնի դասատու տիկին Նորա Պուլտուբեանի բացման խօսքը: Կատարուեցաւ գեղարուեստական յայտագիր՝ ասմունք, երգ, հայկական պար, թատերական ներկայացում: Օրուան պատգամին մէջ փոխտնօրէնուհի տիկին Ռիթա Պոյաճեան ըսաւ. «Այն ժողովուրդը որ մշակոյթ ունի, այն ժողովուրդը որ իր լեզուն կը պահէ եւ այդ լեզուով կ'ապրի, չի կորսուիր եւ չի խառնուիր օտար ազգերու մէջ, այլ կը պահէ իր ինքնութիւնը: Այս պատճառով եկեք բոլորս այսօր անգամ մը եւս ուխտենք, որ միշտ պիտի պահենք մեր մշակոյթին արժէքը եւ այդ մէկը ընելու համար առաջին պայմանը մեր լեզուով՝ հայերէնով խօսիլն է»:

Փակման խօսքով հանդէս եկաւ վարժարանի ընդհանուր պատասխանատու Քոյր Լուիզա Գասարճեան: Ան ըսաւ, որ աշակերտները մեզի պատգամ փոխանցեցին՝ հայերէն խօսելու, հետեւաբար ծնողները պէտք է անպայման իրենց զաւակներուն հետ խօսին հայերէն եւ գնահատեց հայ ուսուցչուհիներուն աշխատանքը, որոնք ջանք չեն խնայեր հայ աշակերտը հայ պահելու համար:



Armenian Sisters' Academy

2361 Florencita Drive, Montrose, CA 91020
Phone (818)249-8783 • Fax (818) 249-7288
www.asamontrose.com



Tarkmantchats lecture

On Holy Translator's Day, our school welcomed the journalist and author, Mrs. Seta Krikorian, who spoke to the students in 5th-8th grades about this special day. She talked about the great accomplishments of St. Mesrob Mashdote including the creation of the Armenian Alphabet and his subsequent works of literature and engaged the students through questions and answers. In the end, everyone shared a cake with the image of Mesrob Mashdote.



Միքոց Թարգմանչաց Տօնին առիթով, վարժարանս այցելեց լրագրող եւ գրող ՝ Տիկ. Սեդա Գրիգորեան եւ 5-8-րդ կարգի աշակերտներուն փոխանցեց Թարգմանչացի պատգամը: Ան խօսեցաւ Ս. Մեսրոպ Մաշտոցի գիտին, Այբուբենի ծնունդին եւ անոր յաջորդող թարգմանչական աշխատանքներուն մասին: Տիկ. Գրիգորեան իր պատգամը համեմեց աշակերտներուն ուղղած հարցուպատասխանի ձեւով: Աւարտին, բոլորը միասնաբար հատեցին Մեսրոպ Մաշտոցի պատկերով կարկանդակը ու ճաշակեցին:

Meeting with Bishop Mikael Mouradian

His Excellency Bishop Mikael Mouradian visited our school and had an intimate talk about responsibility with the students of grades 7 and 8. He also discussed the subject of abortion with them.

Արիապատիւ Տէր Միքայէլ Եպիսկոպոս Մուրատեան այցելեց մեր վարժարանը եւ 7-րդ ու 8-րդ կարգի աշակերտներուն հետ ունեցաւ մտերմիկ զրոյց մը պատասխանատուութեան մասին: Գերապայծառը աշակերտներուն հետ քննարկեց նաեւ վիժումի թեման:



Երախտագիտութիւն հայ լեզուի մշակներուն

Թարգմանչաց տօնին առթիւ, Քոյր Լուիզան երախտագիտութիւն յայտնեց հայոց լեզու եւ հայոց պատմութիւն դասաւանդող ուսուցչուհիներուն եւ գնահատեց անոնց աշխատանքը, որոնք ջանք չեն խնայեր հայ աշակերտը հայ պահելու համար:

Field Trip to Underwood Family Farms



Kinder

1st Grade

2nd Grade



Taline and Friends at ASA

Taline and friends visited Armenian Sisters' Academy during Armenian Cultural Month.

Հայ Մշակույթի Ամսուայ յայտագիրներու ծիրէն ներս, Թալինը եւ ընկերները մեր վարժարանի աշակերտներուն համար ներկայացուցին հայերէն երգերով եւ պարերով ճոխ յայտագիր մը:





October Holy Mass

Հայ Մշակույթի ամսուան առթիւ,
Արհի. Տ. Միքայէլ Եպս.
Մուրատեան մատուցեց Ս.
Պատարագ եւ իր քարոզին մէջ
շեշտեց հայ լեզուն
եւ մշակույթը պահելու
եւ մասնաւորապէս անոնց տէր
կանգնելու անհրաժեշտութիւնը:

Breast Cancer Fundraising

Our Student Council organized fundraising on World Breast Cancer Day. Dr. Maria Nelson from the Keck School of Medicine of USC visited our school and she received the donation on behalf of USC Verdugo Hills Hospital. A big "Thank You" to our students for their active role in raising funds and awareness of this important topic.

Կուրծքի քաղցկեղի համաշխարհային օրուան առիթով Աշակերտական խորհուրդին կողմէ կազմակերպուած դրամահաւաքին մեր աշակերտներուն կողմէ հաւաքուած գումարը յանձնուեցաւ Տոքթ. Մարիա Նելսընին: Ընդհանրապէս մեր աշակերտներուն՝ այս նպատակին մասնակցելու համար:



Preparation of Armenian traditional Ghapama

Ghapama is an Armenian stuffed pumpkin dish. It is prepared by removing the guts of the pumpkin and stuffing it with boiled rice and dried fruits such as chopped almonds, apple, cornel, apricot, plums, dates, prunes and raisins.



Literacy Day

Երկուշաբթի, 31 Հոկտեմբերին, մեր աշակերտները վայելեցին Գրագիտության օրուան տոնակատարությունը: Աշակերտները հնարատրություն ունեցան ծպտուելու իրենց սիրելի գիրքին հերոսներուն նման: Ծնողները հրաիրուած էին «Trunk or Treat»-ի՝ իրենց ինքնաշարժին բեռնախցիկը զարդարելով գիրքի թեմայով եւ հիրասիրութիւններ առաջարկելով:

Տեղի ունեցաւ աւանդական տողանցք եւ հիրասիրութիւն ուրախ մթնոլորտի մէջ:

On Monday, October 31, our students enjoyed the Literacy Day celebration. Students had the opportunity to dress as their favorite book characters. Parents were invited to a "Trunk or Treat", decorating their trunk with a book theme and offering treats. A traditional parade took place, after which the students received treats from the 9 decorated cars and from the school.



Preparation of Armenian traditional Herissa

Ց-րդ դասարանի աշակերտները Հոկտեմբեր ամսուն իրենց հայերէնի դասի ծրագրին մէջ սորվեցան աւանդական հերիսան պատրաստել:

8th grade students learned how to make traditional Herissa during their Armenian class in October.

Family Bingo Night 2022

Ուրբաթ, 14 Հոկտեմբեր 2022-ի երեկոյեան, վարժարանիս ծնողաց օժանդակ յանձնախումբը կազմակերպած էր տարեկան ընկերային ու ընտանեկան երեկոյ, որուն ներկայ գտնուեցան ծնողներ, աշակերտներ, ուսուցիչներ եւ վարժարանի բարեկամներ:

Խանդավառ եւ ուրախ մթնոլորտի մէջ, ներկաները ընթերցին, երաժշտութեան ունկնդրութեամբ հաճելի պահեր անցուին, ինչպէս նաեւ մասնակցեցան Պինկոյի խաղերու:

On the evening of Friday, October 14, 2022, a social and family night was organized by the PSC. The parents, students and the school's friends were all welcomed at the event.

In an enthusiastic and happy atmosphere, the attendees spent the time having dinner, listening to music, and enjoyed numerous games of Bingo.



Armenia's Promise Forum

On Monday, October 24, 2022, ASA vice-principal Mr. Rita Boyadjian took part in the Armenia's Promise Forum about "How do we prepare students in Armenia & Artsakh to shape the nation's future?" The forum took place in UCLA. Local and international educators participated in the forum which aimed to share the Californian educational experience with teachers in Armenia and let the American students get informed about the education system in Armenia.

After-School Activities

VOLLEYBALL



CHESS



DANCE



BASKETBALL...COMING SOON



Miscellaneous & Thank you



Free dress days on the last Friday of every month, starting Nov. 18



- Adjoyan family for sponsoring Taline & Friends event at ASA*
- Dr. & Mrs. Mazmanian for donating doors locks*
- Dr. & Mrs. Salibian for your donation*
- Mr. & Mrs. Tanossian for your donation*
- Mr. & Mrs. Aprahamian for your donation*